

ROZHODNUTÍ KOMISE**ze dne 26. srpna 2005,****kterým se v souladu se směrnicí Rady 2003/8/ES zavádí formulář pro předávání žádostí o právní pomoc****(2005/630/ES)**

KOMISE EVROPSKÝCH SPOLEČENSTVÍ,

s ohledem na Smlouvu o založení Evropského společenství,

s ohledem na směrnici Rady 2003/8/ES ze dne 27. ledna 2003 o zlepšení přístupu ke spravedlnosti v přeshraničních sporech stanovením minimálních společných pravidel pro právní pomoc v těchto sporech ⁽¹⁾, a zejména na čl. 16 odst. 1 uvedené směrnice,

po konzultaci s výborem zřízeným podle článku 17 směrnice 2003/8/ES,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Rozhodnutím Komise 2004/844/ES ⁽²⁾ byl v souladu se směrnicí 2003/8/ES zaveden standardní formulář pro žádosti o právní pomoc.
- (2) V souladu se směrnicí 2003/8/ES by Komise měla také zavést standardní formulář k usnadnění předávání žádostí o právní pomoc mezi soudními orgány členských států.
- (3) V souladu s články 1 a 2 Protokolu o postavení Dánska, připojeného ke Smlouvě o Evropské unii a ke Smlouvě o založení Evropského společenství, se Dánsko na přijímání směrnice 2003/8/ES nepodílelo, a proto pro ně není ani závazná, ani použitelná,

ROZHODLA TAKTO:

Jediný článek

Přijímá se standardní formulář pro předávání žádostí o právní pomoc uvedený v příloze tohoto rozhodnutí.

V Bruselu dne 26. srpna 2005.

Za Komisi

Franco FRATTINI

místopředseda⁽¹⁾ Úř. věst. L 26, 31.1.2003, s. 41.⁽²⁾ Úř. věst. L 365, 10.12.2004, s. 27.

PŘÍLOHA
STANDARDNÍ FORMULÁŘ

Formulář pro postoupení žádosti o poskytnutí právní pomoci



Zvláštní důvody pro požádání o urychlený postup ve věci této žádosti, jestliže existují

Spisová značka:

Spis postoupen: Datum postoupení:

Údaje o postupujícím orgánu:

Název postupujícího orgánu:

Členský stát:

Osoba odpovědná za spis:

Adresa:

Tel.:

Fax:

E-mail:

Adresát:

Údaje o přijímajícím orgánu:

Název:

Členský stát:

Adresa:

Tel.:

Fax:

E-mail:

Údaje o osobě nebo společnosti žádající o poskytnutí právní pomoci:

Celé jméno osoby nebo úplný název společnosti:

Příjmení a jméno osoby zastupující žadatele, jestliže žadatel je nezletilý nebo není právně způsobilý:

.....

Příjmení a jméno osoby zastupující žadatele, jestliže žadatel je zletilý a právně způsobilý (advokát, jednatel, ...):

Adresa:

.....

Tel.:

Fax:

E-mail:

Jazyky:

Údaje o řízení:

1. Je žadatel o poskytnutí právní pomoci žalobce nebo odpůrce?

2. Žádá žadatel o poskytnutí této pomoci, aby získal:

a) radu před soudním sporem O

b) pomoc (radu a/nebo zastoupení) v rámci mimosoudního řízení O

c) pomoc (radu a/nebo zastoupení) v rámci předpokládaných soudních řízení O

d) pomoc (radu a/nebo zastoupení) v rámci probíhajících soudních řízení O

Pokud ano:

— registrační číslo:

— datum slyšení:

— název soudu:

— adresa soudu:

e) pomoc (radu a/nebo zastoupení) v rámci probíhajících soudních řízení týkajících se rozhodnutí, které již bylo soudním orgánem přijato? O

Pokud ano:

- název a adresa soudního orgánu:
- datum přijetí rozhodnutí:
- povaha případu:
- odvolání proti rozhodnutí O
- výkon rozhodnutí O

3. Protistrana:

4. Stručný popis povahy případu; v případech uvedených v bodu 2 písm. a), b) a c) uvést informaci, která pomůže určit soud s pravděpodobnou působností:

POTVRZENÍ O PŘIJETÍ

Přijímající orgán:

Název:

Členský stát:

Spisová značka:

Žádost obdržena dne:

Osoba odpovědná za spis:

Adresa:

Tel.:

Fax:

E-mail:

V případě potřeby spis postoupen:

Název:

Osoba odpovědná za spis:

Adresa:

Tel.:

Fax:

E-mail:

Potvrzení o přijetí spisu převedeného

Převádějícím orgánem:

Název:

Členský stát:

Spisová značka:

Osoba odpovědná za spis:

V Datum:

Podpis:
